

PROVINCIAL LIBRARY MANITOBA

ПРОЛЕТАРИ ВСІХ КРАІН, ЄДНАЙТЕСЯ!

# УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

UKRAINIAN LABOR NEWS, Cor. Fritchard Ave. and McGregor B. Winnipeg, Man., Canada.

UKRAINIAN LABOR NEWS

SUBSCRIPTION RATES: Per year \$4.00, Per half year \$2.00

PIK XII. Ч. 23 (1386). ВІСНОК, 25. ЛЮТОГО 1930. WINNIPEG, MAN. TUESDAY, FEBRUARY 25, 1930. No. 23 (1386). VOL. XII.

## В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ РОЗПОЧАЛАСЯ КАМПАНІЯ ПОПІВ ПРОТИ РАДЯНСЬКОГО СОЮЗА.

ЄВРЕЙСЬКИЙ КОНГРЕС ПРИЛУЧУЄТЬСЯ ДО АТАКУ ХРИСТІАНСЬКИХ ЕПІСКОПІВ І ЦЕРКОВНИХ ОРГАНІЗАЦІЙ НА РОБІТНИЧО-СЕЛЯНСЬКУ РЕСПУБЛІКУ.

Кампанія чорного попівства проти Радянського Союзу, яку започаткував недавно сам папський римський перенеслася вже до Злучених Держав. Перший виступив єпископ протестантської єпископальної церкви в Нью-Йорку, Вільям Т. Менінг. Він дав ініціативу до складання 16 березня "протестантської наради" федерації церков Нью-Йорку й околиць, на якій буде виснесений протест проти "переслідування" релігії в Радянському Союзі.

## Т-ВО БЕЗВІРНИКІВ КАЖЕ, ЩО УРЯД ЗАКРИВ ЛИШЕ 3,380 ЦЕРКОВ.

Ухвалено десятки тисяч резолюцій, що вимагають закриття церков, але влада закрила лише 6 1/2 проц. загального числа поверх 50,000 церков.

МОСКВА, 22 лютого. — Товариство Безвірників оголосило сьогодні, що Радянський Союз закрив лише 6 1/2 проц. церков та інших домів молитви, що існували в часі революції. Атеїсти кажуть, що ухвалено десятки тисяч резолюцій, які вимагають закриття церков, але уряд закрив лише 3,380 з загального числа поверх 50,000 церков, що існували за царату.

## ЗАПЕРЕЧУЮТЬ, ЩО РАБІНИ В МІНСЬКУ БУЛИ СТРАЧЕНІ.

МОСКВА, 21 лютого. — Офіційно заперечено сьогодні, що кілька рабів, арештованих у Мінську за участь у контр-революційній діяльності, зі стали страчені.

## МАКАР ПРИБУВ ДО КУБІ.

ГАВАНА, Куба, 14 лютого. — Олександр Макар, бувший радянський посол до Мексика, прибув сюди з Вера Круз, будучи в дорозі до Франції.

## 11-ий З'їзд ТУРФДІМ ЗАСУДЖУЄ КОНТРЕВОЛЮЦІЙНУ РОБОТУ "С.В.У."

З'їзд ГОСТРО П'ЯТУЄ РОБОТУ КАНАДІЙСЬКИХ СПІЛНИКІВ ЄФРЕМІВЩИНИ, СЛУЖАЛЬЦІВ ПОЛЬСЬКОЇ Й МІЖНАРОДНОЇ БУРЖУАЗІЇ, ТА ЗАКЛИКАЄ УКРАЇНСЬКИХ ПРАЦЮЮЧИХ КАНАДИ ПОБОРЮВАТИ ЇХ.

(РЕЗОЛЮЦІЯ ОДИНАЦЯТОГО З'їЗДУ ТУРФДІМ.)

Радянський Союз, який досягнув у своєму соціалістичному будівництві велетенських успіхів, являється тепер однією з найбільших загроз для капіталістичного існування. Капіталізм розуміє це і тому робить всі старання, щоби повалити його. Дякуючи йому не лише гарячково готуються до збройного нападу на Радянський Союз, не лише утруднює йому економічні зносини з закордоном, але й організує також контр-революційні організації такі на території Радянського Союзу, щоби ослаблювати Радянський Союз з середини. Одною з таких організацій була "Спілка Визволення України", яку працюючі Радянської України зліквідували в минулому році, а яка, як опісля виявилось, працювала спільно з польською військовою організацією.

Наша організація нап'ятувала контр-революційну роботу "Спілки Визволення України" зараз після її викриття, а 11-й З'їзд ТУРФДІМ з обуренням засуджує ту архиреакційну роботу згаданої організації, ще раз.

Удар по "Спілці Визволення України" був ударом по міжнародній контр-революції взагалі, а по українській на Західній Україні і на еміграції зокрема. Їй віддано протесту за межі Радянської України руку і тому вона так люто розкритичалася. Українська контр-революція і тут в Канаді виносить тепер протести проти радянського уряду та намагається перекозувати працюючих, що єфремівщину розбито тому, що вона боролася за інтереси національної української культури.

У виді такого стану річів 11-й З'їзд ТУРФДІМ гостро п'ятує роботу канадійських спільників єфремівщини, а тим самим і служальців польської та міжнародної буржуазії і закликає українських працюючих Канади поборювати їх. "Спілка Визволення України" не боролася за інтереси національної української культури, бо національна культура має в Радянському Союзі таке широке і сприяюче поле розвитку, якого не має і ніколи не буде мати ніяка національна культура ні в одній капіталістичній країні. "Спілка Визволення України" хотіла "визволити" працюючих Радянської України від здобутків Жовтневої Революції, себто селян від землі, а робітників від заводів і фабрик та хотіла повернути їх під панування капіталізму. "Спілка Визволення України" хотіла "визволити" науку й культуру від служіння масам і зробити їх знову знаряддям обслуговування інтересів капіталістичної класи. Тому українські трудящі Канади п'ятують всю ту контр-революційну роботу "Спілки Визволення України" й поборюють та будуть поборювати всіх її оборонців.

ХАЙ ЖИВЕ РАДЯНСЬКА УКРАЇНА!  
ХАЙ ЖИВЕ РАДЯНСЬКИЙ СОЮЗ!

## КОНВЕНЦІЯ РЗТ РІШИЛА ВІДКРИТИ СИРОТИНЕЦЬ І ПРИЮТ.

Шеста річна конвенція Робітничого Запозомогого Товариства, що закінчилася в середу минулого тижня, поручила Головному Заряду, щоби він відкрив у липні або серпні ц. р. сиротинець і приют для старців у будинках Товариства в Паркдейл, Ман., 12 миль на північ від Вінніпегу.

Рівночасно конвенція рішила зменшити в цим році оподаткування на приют до 2 доларів. Згідно з постановами З'їзду ТУРФДІМ і конвенції РЗТ, в будинках РЗТ має відкритися з початком травня п. р. Вищий Освітній Курс.

## СПОДІЮТЬСЯ НАПАДУ РУМУНІЙ НА СРСР.

ВІДЕНЬ, 21 лютого. — Пополуднева газета "Штунде" надрукувала сьогодні повідомлення з Бухарешту, які кажуть, що поміж офіційних заперечень, румунська преса "радіоється", що конфлікт з Радянським Союзом виглядає неминучим.

Румунські війська вже заняли опіції здовак бесарабського кордону.

Одна румунська газета каже, що небезпека війни ніколи не була така велика, як тепер. (Повиша депеша з Відня була переслана телеграфічною агенцією Асоційтед Прес і ї треба брати з певним застереженням.)

## БЕРЛІНСЬКА ПОЛІЦІЯ ВИКОНАЛА РЕЙД НА "РОТЕ ФАНЕ".

250 узброєних розбишак Цергібеля поверх три години перешукували приміщення комуністичного органу; робітники поставили опір нападній поліції.

БЕРЛІН, 18 лютого. — Соціалістична поліція Цергібеля зробила рейд на Дім Карла Лібкнехта на Більовплиці, приміщення комуністичного дешника "Роте Фане", і стрінула рішучий опір з боку робітників, що були присутні в середині.

"Соціалістична" поліція зробила рейд на редакцію "Роте Фане" за матеріалами, на яких могла би оперти обвинувачення "в державній зраді" через розповсюдження підбурюючих памфлетів. Поліція обшукувала будинок поверх три години.

Коли 250 узброєних розбишак Цергібеля вийшли з редакції "Роте Фане", вулиці були заповнені масами безробітних і працюючих робітників, які кинули з поліції. З одного поліцая збито шолом, після

## НОВИЙ ФРАНЦУЗЬКИЙ УРЯД ЗЛОЖЕНИЙ З "ЛІВИХ" ПАРТІЙ.

ПАРИЖ, 21 лютого. — Кабінет Шотема, провідник радикальних соціалістів у парламенті, повідомив сьогодні президента Думерга, що він склав новий кабінет на місце уряду Тардіє, який аргентував.

Думерг поручив Шотемові скласти кабінет після того, як повалений у парламенті Тардіє відмовився бути знову прем'єром. П'ять портфелів у новім уряді займають ті самі люди, що мали їх у попереднім кабінеті Тардіє. Між ними є міністер закордонних справ Брїан і міністер праці Люшер. Прем'єр Шотем є також міністром внутрішніх справ.

## ВІДНАЙДЕНО ТІЛА ЗАГИНУВШИХ АМЕРИКАНСЬКИХ ЛЕТУНІВ.

ПОІНТ БАРРОВ, Аляска, 17 лютого. — Розшукувачі віднайшли тіло Ірла Борленда, американського летуна, який пропав від 9 листопада м. р. в сибірських пущах.

Отримані тут сьогодні бездротні депеші кажуть, що замерзле тіло збитого летуна знайдено минулого четверга недалеко мотора, який був відкинений 100 стій від розбитого аероплану, в яким Борленд і Карл Бен Айелсон летіли до скуюго ледами амеріканського корабля "Нанук".

## АВТОКЕФАЛІСТИ РОЗВ'ЯЗАЛИ СВОЮ ЦЕРКВУ.

МОСКВА, 7 лютого. — Церковна рада української греко-православної автокефальної церкви в Києві постановила розв'язати ту церковну організацію. Автокефальна церква є фактично знаряддям анти-радянської агітації й деякі її найвищі "достойники" (Чехівський) були передані на злочинних актах супроти радянської влади й стануть перед пролетарський суд.

ФЕПІРБЕНКС, Аляска, 20-го лютого. — Тіло пільота Карла Бена Айелсона знайдено у вівторок в розбитку його аероплану на Сибірі. Таку відомість прислав через радіо пільот Дажов Кроссон з корабля "Нанук".



UKRAINIAN LABOR NEWS

PRINTED AND PUBLISHED WEEKLY BY THE WORKERS AND FARMERS PUBLISHING ASSOCIATION, LIMITED, A JOINT STOCK COMPANY, INCORPORATED UNDER THE LAWS OF MANITOBA, AT ITS HEAD OFFICE AND PLACE OF BUSINESS, AT THE CORNER OF PRITCHARD AVENUE AND McGREGOR STREET, IN THE CITY OF WINNIPEG, MANITOBA.

Subscription per year \$4.00

Telephone 51 465

УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

газета для робочого класу — виходить три рази на тиждень: у вівторок, четвер і суботу.

Видає Робітничо-Фермерське Видавниче Товариство, закорпоророване в Манітобі. Редакція, адміністрація і друкарня містяться в Українськ. Робітнич. Домі, на розі вулиць Пritchard і McGregor, у Вінніпегу, Ман.

Передплата на рік \$4.00

Адреса:

UKRAINIAN LABOR NEWS

Cor. Pritchard Ave. and McGregor St. Winnipeg, Man., Canada.

Редакція за оголошення не відповідає.

ХРЕСТОНОСНИЙ ПОХІД ЧОРНОЇ РАТІ ПРОТИ СРСР.

Дванадцять років всього існує Радянський Союз, а скільки йому вже довелося пережити за той короткий час. Від самого початку створення СРСР революційним зривом працюючих мас в Жовтні 1917 р. не дають йому імперіалісти світу ні на хвилину відпочинку. Спершу кинулися на завойовані землі пролетаріатом кайзерівські салдати Вільгельма, а коли їх працюючі прогнали геть поза кордони СРСР, імперіалісти світу озброювали білогвардійські банди й пустили їх проти Радянського Союзу. З вогнем і мечем кидалися наємні салдати Денікіна, Колчака, Врангеля, Петлюри і його союзника Пилсудського проти СРСР, щоб завдати смертного удару радянській владі й відобрати назад від робітників і селян фабрики й землю та повернути всі ті багатства знов панам. А скільки було менших наскоків усяких загоміньових атаманчуків махнів, зелених, й інших? Однак всі ці озброєні напади, організовані імперіалістськими державами, відперли армією Радянського Союзу, розторопшивши швент контрреволюційні банди.

І перша посилена спроба розбити збоею СРСР, імперіалістам не вдалася. Та вони не дали за програму. Англійські і французькі імперіалісти стали будувати живий мур довкола кордону СРСР. Зорганізували усі держави, що межують з СРСР в один протирадянський союз і заблюкували живим плотом країну Рад. Нікого й нічого не впустили до Радянського Союзу з інших країн, а таксамо нікого й нічого не перепустили з Радянського Союзу поза його межі — таку умову склали імперіалістські ватажки, міркуючи тією блокадою задати, усмертнити Радянський Союз.

Працюючі Радянського Союзу відповіли на ту блокаду потужною працею у відбудову своєї країни. Вони розгорнули роботу в усіх ділянках соціалістичного будівництва, заставили фабрики свої продукувати більше чим будь-коли перед тим, заставили землю родити більше, як давніше. Тією своєю невтомною працею пролетаріат Радянського Союзу довів свою країну до самовистарчальності вчас імперіалістської блокади. Блокада заломилася, але залишився антирадянський блок імперіалістських держав. І той блок стали імперіалісти затіснювати, робити його міцнішим, сильнішим. Усякими воєнними та торговельними змовами імперіалісти всілякі повязати себе в одну велику антирадянську сіду, якої ще не знав світ досі. Просто, немає зараз імперіалістської країни, яка не була б в отому протирадянському блоку.

Щоб виграти війну треба не тільки мати добре озброєну і боєздатну армію, але ще треба мати за собою так звану публічну опінію, громадську думку. Хто хоче виграти війну, той мусить мати за собою громадську думку не тільки внутрі власної країни, але й поза її межами. Про те знають імперіалістські воєнізатори й вони мобілізують оту громадську думку проти Радянського Союзу. Мобілізують її в буржуазній пресі й літературі, мобілізують громадську думку проти країни Рад по усіх церквах, школах, буржуазних товариствах, виступають проти Радянського Союзу живим і друкованим словом.

От і зараз, чи не останній набій вистрелив проти СРСР не один монарх, рим разом церковників, папа римський. Звісно, держава папи римського мініатюрна, за кілька годин і пішаком її перейти можна довкола, однак монарх католицького кліру розсилає на своє чорне військо, або так звану чорну рать, що є порозкидана по усьому світі. Йі саме ота чорна рать зараз зняла вереск, нахв гайворонія перед наступаючою бурєю. Усі папи і рабини кинулися мобілізувати громадську думку проти Радянського Союзу.

Чого ж вони хочуть? Защо зняли такий вереск? Рчі в тому, що самі робітники й селяне в Радянському Союзі швенту зараз рештки капіталістичного ладу у себе. Вони лять усю землю в один великий лан, творить колективні господарства, спільно ту землю обробляють і всі спільно користуються її плодами, забірають таксамо землі від куркулів і тим способом усувають останки приватної власності на землю, хочуть, щоб земля належала до всіх, а не до одного. А треба знати, що усі контрреволюційні банди, що їх організували імперіалістські ватажки, спіралися якраз на отих куркулів. Не стане куркулів, не стане й тієї контрреволюційної опори на селі.

Ще одно. Ми знаємо, що усі релігії в основі є побудовані на законах капіталістичного світу. Усі релігійні закони є рівночасно законами капіталу. Вони себе взаємно доповнюють, взаємно себе підтримують. Не стане одного з них, гинь другий. В Радянському Союзі впері з соціалістичною розбудовою країни йде і розвивається вільна думка й наука, яка базується на голій правді, на научних досвідах. Працюючі самі будують новий світ й у тій соціалістичній розбудові волі визбуваються вірування в повіі і їхніх богів. Робітники й селяне скрізь по Радянському Союзі зараз замінують церкви, косяцько й божиці на читальні, музеї, освітні будинки, на ясла для малих дітей, на школи. Впері з наступом проти куркулів працюючі Радянського Союзу пішли в наступ на останню опору капіталу, на церкви. Разом з куркулем працю-

ючі СРСР визбуваються повіі і їхніх церков, а разом з тим вони нищать останні залишки старого ладу, на який так розцисляди імперіалісти світу. А це значить, ще тугіше затіснити оборончі боеві лави СРСР, й зробити силу пролетаріату Радянського Союзу непоборною імперіалістськими ватажками.

Ось чому папа вистрелив і собі з гармати, накликуючи до зрестосного походу усіх своїх вірних і чорну рать проти СРСР. Однак й та остання спроба капіталу і його чорної рати з її монархом не стримає працюючих Радянського Союзу в дальшій соціалістичній розбудові країни. Пролетаріат СРСР не задкається ні пoboжних проклятих, ні грозливих молитов, бо він вже перестав у них вірити. Він навчився вірити у свою власну силу й саме та сила спасе Радянський Союз і усіх працюючих світу. А чорній раті не сплнити революційного пролетаріату на його боевому шляху.

ТУРФДІМ СТАЄ ЧЛЕНОМ КАНАДІЙСЬКОЇ РОБІТНИЧОЇ ОБОРОНЧОЇ ЛІГИ.

Зараз в Канаді розгорілися небувалі досі великі класові бої. Пролетаріат усіх міст починає вести боротьбу проти посиленого капіталістичного визиску й поневолення і проти безробіття. Буржуазія відповілає на цю визвольну боротьбу працюючих терором. З центра революційного робітничого руху Торонта буржуазія поширила свій терор на Венкувер, Едмонтон й інші міста та пригортається до нього в усіх місцевостях Канади. Жертвою того капіталістичного терору падають найкращі сили працюючої класи. Робітництво мусить організувати виривати ті жертви з кижах лап капіталізму. В Канаді робітчи цю велику важну роботу-боротьбу Канадиська Робітнич. Оборонча Ліга.

В обличчі такого положення 11 З'їзд ТУРФДіМ постановляє, щоби наша організація ТУРФДіМ вступила як члiадь до Канадиської Робітничої Оборончої Ліги і тим скріпила цю боеву і кoнечню потрібну працюючим Канади організацію.

В тих місцевостях, де нема наших відділів і відділів КРОЛ, 11 з'їзд закликає всіх членів і членкинь та робітництво взагалі організувати відділи КРОЛ. Де ж це буде неможливо, там всі свідомі робітники і робітничі повинні вступити до КРОЛ індивідуальними членами.

ЗОРГАНІЗУВАЛИ ЛІВЕ КРИЛО МАЙНЕРСЬКОЇ СЕКЦІЇ.

Недбаде становище дістріктивних провідників до тепершнього стану майнерської юнії привело до самих майнерів шукати виходу із цієї метушні, яка існує в майнерських околицях на заході Канади. Початки цього руху уже зформовані, а нам майнерам треба приділятися до нього й довести це діло до побідного кінця. Активніший елемент з делегатів, що були вислані окремими льокалями на скілл конвенцію, що відбулася в днів від 10 до 14. ц. м. в Келгарі, Алта., зійшлися перед конвенцією, щоби обговорити спосіб, як запобігти тепершньому безладдю організованості майнерів, організувати одночасно ліве крило майнерської секції Ліги Єдності Робітництва Канади (Workers Unity League of Canada), завданням якої є об'єднати всіх майнерів Альберти та східної Бритиш Колумбії в одну канадиську боеву юнію. Зактивізувати М.В.Ю.К. та дати визов тепершнім дістріктивним провідникам. До активності, або уступленні з занятою місця другим, що повели б працю далеко краше. Незадовго Ліга Єдності буде поформована по всіх льокалях майнерської юнії, без ріжниць до якої юнії даній льокаль належить. Більше зацікавлені майнери повинні постаратися на місцях о певну підготовку для організування Ліги Єдності Робіт-

ництва Канади. У першій половині цього тижня має повийтися орган Л.В.Р.К. в Летбридж, Алта., п. н. "Майнер Заходу" ("The Western Miner") в англійській мові. Регулярно газетьця на місяць, але друге видання може повийтися скріше, щоби сполуаризувати її між майнерами і дістати певну моральну й матеріальну підтримку для дальшого ведення праці. Кожий льокаль майнерської юнії одержить певну скількість чисел цієї газети для читання й розповсюдження. Майнери на місцях повинні якнайкраше розповсюдити орган лівого крила майнерської секції і негайно поспішити з допомогою, бо всяка допомога повинна надійти в першу чергу від лави майнерів. Газетьця, буде цінна для нас тим, що вона буде вказувати правильний шлях до єдності, викриватиме всякі недостачі та боротьбу з ухилами, наздничством, а рвимо одночасно й боротьбу з маіновласниками. Нашим обовязком є підтримати всіма силами цей активний прояв в нашій організації і забезпечити його існування. Для масового ведення праці між майнерами різних національностей всі числа цієї газети буде висилатися для передукування голівнішого матеріалу в їхній робітничій пресі, як що така існує в Канаді.

Летбридж, Алта. — С. П.

“МАЙНЕР ЗАХОДУ”.

Загострення кризи у вугільній індустрії набирає пораз видкритий характер та заставляє майнерів серйозно думати над самоорганізуванням.

Більше боеві майнери сформували ліве крило майнерської руху під провідом Майнерської Секції Ліги Єдності Робітництва в Канаді. Метою цього лівого крила є виривати зліз реакційного проводу майнерську юнію і постановити такий провід, який вповні відповідав би потреби часу.

Поборовати реакційний елемент, який зараз має владу в льокалях і створити в льокалях боевий характер праці, як та-

кий кемпі. Пишіть як можете і якою мовою можете, а редакція подбає про те, щоби дописи майнерів були поміщені. Також не треба забувати і за грошесву допомогу. Треба подбати, щоби кожий майнерський льокаль прийшов з поміччю. Збірайте добровільні жертви й передплати, продавайте й розповсюдуйте часонік. Всякі листи й гроші посилайте до:

Jos. Sloan, 404 — 12th St. N. W. Lethbridge, Alta.

Пам'ятайте товариші, що ми ніколи не забудемо організації без доброго часоніку. Подбайте про те, щоби наш часонік дістав якнайширшу підтримку. Формуйте ліві крила під провідом Ліги Єдності Робітництва в Канаді. Втягайте до боевої участі в юнії найкращий елемент до боротьби за дійсну пролетарську організацію.

Іван Г. Шупін, Летбридж, Алта.

ГОЛОС УКРАЇНСЬКИХ ІМІГРАНТІВ З ЧЕХОСЛОВАЧЧИНИ.

Українські робітники, емігранти Східної Галичини, які опинилися поза межами рідного краю, вже 11 літ тепер знаходяться в містечку Варнсдорф, у Чехословащині, на роботі.

З нагоди 11-літньої річниці існування “Українських Робітничих Вістей” в Канаді шлемо гарячий пролетарський привіт й бажаємо усім товаришам працівникам “Українських Робітничих Вістей” і усім трудящим Канади як найбільшого успіху в боротьбі проти українського і польського фашизму, які разом з буржуазними державами готуються до нападу на Радянський Союз, а проти Радянської України зокрема.

Заявляємо, що українське робітництво проти Радянського Союзу боротися не підє, а всіма силами й засобами утанє на його оборону. Українські працюючі поведуть бій проти Польського і угдиського блоку за національне й соціалістичне визволення західно-українських земель зліз ярма польського фашизму, за прилучення Західної України до Радянської України. Ми дякуємо товаришам з Канади за те, що на наше прохання посилають нам “Українські Робітничі Вісті” на адресу товариша Олішника. Прохаємо і на дальше вислати нам часонік “Укр. Роб. Вісти”, який ми радо читаємо і передаємо другим українським робітникам, щоби довідалися, як наші брати робітники в Канаді працюють і борються проти своєї й чужої буржуазії.

Українські патріоти жовтоблакітнички п. п. Шаповал і Клименко тут в Чехословащині лідують між українських робітників і витягують несподомих в рїжні контрреволюційні організації, які колегія і робітничий професійний союз. Ті пані організатори годують своїх членів буржуазною пресою як “Діло”, “Гр. Голос”, “Свобода” й інші, а робітничу пресу не пускають між своїх членів. Боятися, щоби їхні члени не довідалися з робітничої преси про злочинну роботу українських патріотів.

Свідоме українське робітництво, яке працює без українських панів, читає робітничу пресу, як в краю так і за границею, з якої довідуеться про ганебну роботу українських фашистів. Українські трудящі на кожному кроці борються проти зрадників робітничого руху, а мало свідомих робітників переконують і показують їм дорогу, якою повинні йти кожний український робітник, щоби осягнути краще завтра.

З товаришеским привітом, Українські робітники, Варнсдорф, Чехословащині.

В АВСТРАЛІЇ ЙДЕ ЗАВЯТИЙ БІЙ ПРАЦЮЮЧИХ З КАПІТАЛОМ.

Загальне загострення класової боротьби останніми тижнями поширилось також на Австралію, на цей “рай” усіх апостолів співробітництва з буржуазією та “господарчої демократії”, де недавно став до влади уряд партії праці на чолі зі Скеддином.

У стейті Новий Південний Велс уже понад місяць точиться завзята боротьба робітників у гирниці. Після того, як з усіма спробами профбюрократії й так званого “робітничого” уряду організувати арбітраж не пошастило, ця боротьба всередині січня обернулася у політичний конфлікт величезної ваги не тільки для Австралії, а й для цілого капіталістичного світу.

14 січня гірники страйкерів постановили припинити в копальнях також роботи щодо технічної безпеки. Підприємці відповіли на цю постанову закриттям багатьох копалень у північному вугільному басейні та льокавтом звільнення гірників. Ще до того, 12 січня, профспілка залізничників у Сідней під тиском робітничої маси ухвалила постанову не перевозити вугілля, що його добувають страйколомі. 14 січня залізничники в гірничих районах стали до страйку солідар-

ОЗБРОЄНІ МАЙНЕРИ ВІДБИЛИ АТАК ПОЛІЦІЇ.

Особливо завзяті бої відбулися уже 13 січня в гірничому містечку Кюррі. Там поліція стріляла з кулеметів на демонстрацію гірників. Багатьох демонстрантів тяжко поранили. Характерний для того співчуття, що його викликають у всіх категорій робітництва гірники, такий факт: у Кюррі всі службовці готелів організовано припинили працю, коли влада привезла до великих готелів військо й поліційні загони.

Кровава розправа в Кюррі стала сигналом до величезних масових демонстрацій по всіх місцевостях, де страйкували. Коли поліція та військо намагалися втрутитися, демонстрації скрізь чинили завзятий опір. В Ебермені 2,000 гірників намагалися захопити копальню. Коли виступила поліція, її бомбардували камінням.

Найвищої точки боротьби дійшла 18-20 січня. Увесь район обняла хвиля масових демонстрацій під охороною озброєних робітників. Поліція винявила своє шкідливе безсилля перед революційним натиском мас. Скрізь, де вона пробувала виступити проти нікельних та демонстрантів, її давали збройну відсіч.

МЕКДОНАЛДІВЦІ ПРОГОЛОСИЛИ СТАН ОБЛОГИ В АВСТРАЛІЇ.

У звязку з цими подіями уряд не більше загострив стан облоги й видав наказ, за яким поліціям дано право з першої ліпшої нагоди та без якої перестороги стріляти боївими набоями. Проте всі драконські заходи ні до чого не привели. Робітники й далі дедали й інші, а робітничу пресу не пускають між своїх членів. Боятися, щоби їхні члени не довідалися з робітничої преси про злочинну роботу українських патріотів.

Боротьба майнерів в Новому Південному Велсі зривала геть усе австралійське робітництво. По всіх галузях промисловости шириться страйковий рух. Серед докерів та інших портових робітників набує величезне загворушення в звязку з масовим звільненням кількох активних керівників революційних профспілок. Гадають, що найближчого часу портові робітники в цілій країні оголошать великий політичний масовий страйк.

Події в Австралії дають робітникам усіх країн наочний приклад соціал-фашистської урядової практики. З першого

моменту страйку гірників соціал-фашистський “робітничий” уряд Австралії докладав усіх сил, щоби приборкати робітництво. Щоб запобігти демонстраціям, “робітничий” уряд позбавив гірників, учасників демонстрацій міської запопомги. Далі він мобілізував проти страйкерів поліційні банди, озброєвши їх кулеметами. Потім він запровадив стан облоги, наказав стріляти намірам, важив бомб, що викликають сльози. Ще ніколи в історії не було такого викрити дішньої та брутальної суті соціал-фашистського співробітництва з капіталом та “господарчої демократії”, як оце останніми тижнями в Австралії.

Дюлом П. Брунн.

ПОЛЬЩА ЗБІЛЬШИЛА ВИП-СЬКОВІ ВИТРАТИ. За бюджетом польського воєного міністерства, на 1930—31 рік передбачено витратити на потреби армії 837,2 мільйонів злотих. Як порівняти з 1926 і 27 роком витрати на армію збільшилися на 34%.



ДИКТАТУРА В ЕСПАНІ НА ПЕРЕДОДНІ ПРОВАЛУ.

Фашістську диктатуру в Іспанії встановлено в вересні 1923 року після того, як Прімо де-Рівера, спираючись на армію, повалив еспанський уряд, розігнав парламент і оголосив свою особисту владу, хоч тоді був ще король. Спочатку диктатура Прімо де-Рівера мала суто-мілітаристичний характер. Офіцери висули до помічника себе Прімо де-Рівера, щоб, захопивши державний апарат, забезпечити свої класові інтереси. Іспанська армія кількісно не змінилася, хоч Іспанія втратила всі свої заокеанські колонії в Південній та Центральній Америці. Єдиним колоніальним володінням Іспанії залишалась невеличка частина Марокко в Північній Африці. 1909 року в еспанській армії було 80,000 солдатів і 12,000 офіцерів. 1925 року вона зросла до 212,000 солдатів і до понад 22,000 офіцерів. Держава не могла утримувати такої армії. 1915 р. на утримання армії витрачали 27 відс. бюджету, 1921 року — 37 відс., а 1922 року — 51 відс. Коли еспанський уряд поставив питання про кількісне зменшення армії, а особливо неімовірно висхідного офіцерського корпусу, цей корпус зробив державний переворот. Державна скарбниця опинилась у руках тих, хто цілком віддав її в розпорядження армії. Політика воляччини 1925 року мало не призвела державу до банкрутства. Прімо де-Рівера змушений був звернутися до допомоги до великої буржуазії. Буржуазія обидла йому допомогу з умовою: "раціоналізувати" армію. Прімо де-Рівера знайшов "соціального підпорку" для своєї диктатури. Він організував спеціальну жандармерію й поліцію, щоб, спираючись на неї, проти армії, зменшити асигнування на військові потреби. У бюджеті 1929 року витрати на армію становили тільки 23 відс. Ця політика Прімо де-Рівера обривала проти нього частину офіцерського корпусу. У різних закладах Іспанії відбули військові бунти. Ці бунти приборкали привілейовані частини війська, найбільше жандармерію. Прімо де-Рівера втратив підпорку в армії. Зі спробою утворити фашістську партію, так звану "патриотичну спілку", не пощастило. Диктатура Прімо де-Рівера чимраз більше

розхитувалася. Щоб дати змогу своїм великобуржуазним патронам підробитися, Прімо де-Рівера асигнував великі кошти на всяке будівництво. Внутрішні ресурсів бракувало, хоч податковий процес висмоктував із трудящих і дрібнобуржуазії останні соки. Прімо де-Рівера звернувся до чужоземного капіталу. Робили позику по позиці, у наслідок цього державний борг дійшов грандіозної суми — 5 мільярдів пезет. Еспанські банкіри вітали таку політику Прімо де-Рівера, бо вона давала їм змогу підчас розміщення позик наживати великі суми. Велика буржуазія була задоволена з диктатора, бо він залізом і кров'ю придушував робітничий та селянський рух і забезпечував обставини для величезної експлуатації трудящих. Але розбазарювання державних коштів не могло тривати без кінця. Еспанська валюта похитнулася і стала швидко знецінюватися. Це призвело до погіршення економічного стану, до збільшення безробіття, до загострення класових суперечностей. На політиці авансцену вийшли трудящі під революційними гаслами. За 6 років фашістської диктатури Прімо де-Рівера втратив підпорку в армії, привів країну на край банкрутства, обурив проти себе дрібну буржуазію. Страйковий рух серед студентів, їхній виступ під гаслом "Геть диктатуру, хай живе республіка" є найкращий показник великого загострення, що охопило не тільки широкі кола дрібнобуржуазії та середньої буржуазії, а й урядовців, що їх витиснули з тепленьких місць фаворити диктатора та його прихильники. За останні три роки робітничий клас ожил після ударів, що їх завдала їй фашістська диктатура. По багатьох містах та промислових центрах почалися економічні й політичні виступи робітників. Широкі маси найбільшого селянства, яке нещадно висискували помішники, почали втягатися в загальний потік революційної хвилі. Режим диктатури затривав по всіх напрямках. Буржуазія довелася взяти виклики бачити. Буржуазія розуміє, що провідна роль в руху ві революційного авангарду робітничий клас скерує цей рух у рідні класової бороть-

би з капіталом. Прімо де-Рівера вдається до такого маневру: він звертається до керівників армії з запитанням, чи може він сподіватися на їхню допомогу, бо інакше він не зможе подати на відставку. Начальник загону в Сарагосі та інші не дали ніяких гарантій. Прімо де-Рівера скористувався з цього й пішов у відставку. Та це лише маневр, щоб затягти глибоку кризу, яку переживає фашістська диктатура. Буржуазія сподівається, що відставкою Прімо де-Рівера, дрібними поступками, про-

лошенням конституційної монархії й пошастить відірвати від руху середню та дрібну буржуазію, ізольовати трудящих, розправитися з ними й затримати дальший розвиток подій. Виступ робітників на мадрідських вулицях під прапором компартії, поширення руху серед студентів під революційними гаслами свідчать, що маневр великої буржуазії з відставкою Прімо де-Рівера і заміною його іншим диктатором, генералом Беренгером запланувався й рокований на провал.

ЖОВТО-СИНІ ГІЄНИ ВІЮТЬ - А-У-У-У...

9 лютого відбулися у Вест-Торонто збори РЗТ, на яких поза діловими справами т. Качала прочитав одну з лекцій, які виступили ЦВК ТМРФД. Це 4-та з ряду лекцій. Правда, їх не читано якраз по порядку і цим разом була лекція на тему "Українські робітничі й фермерські організації підля в Канаді". Згадана лекція своїм змістом і приступом зацікавила всіх присутніх. Неодні багато дечого довідався не тільки про працю наших організацій, але й про жовтобланкетну гниль, яка своїм криком та доносами на шпальтах англійської буржуазної преси представляє нас, робітників, як послідовників Москви і т. п., в той час, коли оті синьо-жовті чвари всеціло зарпоздалися всесвітньою імперіалізмом та за мізерні хлопці служать йому. Кні доноси на наші робітничі організації та дітоті школи найкраще про це свідчать. З другої сторони, хотять кричати та лають більшовиків за це, що вони йдуть прямиим шляхом до визволення робітництва з під сьогорішнього капіталістичного гнету, вони сами дечого багато вчать від тих-же самих більшовиків! — Централізуєть народні дома, бурси і т. п. Згадуючи про цю лекцію, переді мною якраз ці дурферні слова реплікала "У.Г." ч. 6, з дня 5 лютого. Вся вона перовнена криком та лайкою проти червоного терору на Україні. Виють, шакалі та гієни підмальовані на жовто над пададом св'яч лідерів ганебної ефреміщини.

Розстріляють по 50 седин дено для самого постраху. Жиди комісарами, жиди нішуть божиці, перемінуючи їх на театри, музеї, робітничі клуби та кооперативні дома. Великі переміни на Радянській Україні, мають власне на меті переміняти знову Україну в московську провінцію — отак гордають жовто-сині писакі "У.Г." раз-у-раз. Як-же то? Так Україна по словам ботокудів з "У.Г." стала московською провінцією давню вже. А тут знова доперва на меті перетворити Україну в московську провінцію. Яке-ж погодити одню з другим? Значить, все, що до тепер ці замкитрені філософи "У.Г." писали, була свідомо брехня, а дальша писанина продовження її. А дальше — \$60,000 річно дають більшовики на пропаганду до Америки. (Гарна сума. На згадку якої певно як руки задрожали в сусві. Як би так ім таку суму от і небагато бракувало б до мільйонного фонду. Ех, ці долари!) Все більшовики нищать на Україні! Рятуйте! Там черкви замикають і перемінують на музеї, робітничі клуби, театри, одним словом нищать. На Україні некто. Всі протестують та гроші збирають. (Ой гроші, гроші, як би не ви, то ніхто про сусві не чин би). Збирайте гроші і до нас посилайте до протестанційного комітету, яким є, я Свістун, голова, Стечишин, секретар, або Стечишин, голова, а Свістун, секретар і знов на ново, як з тієї пісони: а в попа була собака. Не забудьте — протестуйте тільки на свої мітинги більшовиків не допускайте. Чого-ж такий страх у вас, панове самостійники, перед більшовиками, що ви заздалегідь на своїх оголошеннях заявляєте: що вступу більшовиків заборонений. (З оголошень в Торонто). Дивіться, ми, більшовики, як що організуємо протести, ми нікому не забороняємо приходити, ані поліції не намовляємо. Чому? Бо

ми не прикриваємося лицемірством, за нами правда, а в нас одна тільки дож шей до того свідомо. Бойтеся, щоб не опрокинути вашої брехні, та вже оте ваше пустомельство опрокидне вас самих. Пиште, що більшовики все нищать, а в тому числі "У.Г." й пиште: На Україні вироблятимуть кавчук і целюлозу з рослини асклепіас — і все це винайшов молодий інженер А. Б. Войновський, вихований в цьому більшовицькому терорі.

Отак виють підмазані із синьо-жовто всякі шакалі та гієни в той час, коли тюрми Польщі переповнені політв'язнями, засудженими на сотки літ тюрми, коли шліхта нищить найменший прояв українського життя, а навіть святкування Шевченка забороняє; коли румунська сигуранца в застрашаний спосіб тероризує десятки тисяч селянства і робітництва; коли чеська буржуазія знущється над українськими масами Прикарпаття — у той час та ціла групка самостійників мовить, нечуже тих зойків катованих у фашістських тюрмах. П. Ч. Торонто, Онт.

МІРА ШКОРОСТИ.

Смак робить на секунду 0.0015 метра; вода в ріках (по токах) 0.9; воздух, що дине ворується 1; кін у ході 1.1; пливок 1.14; подорожний 1.8; муха в скокійному леті 1.6; жовнір у скокійному ході 1.7; повітряний втер 2; почтовий віз 2.7; кін у волі (фікрі) 3.8; кон з одним вестом 3.83; сажив воздух 4; кін як біжить чвалом 4.6; кораблі зі скорими витрами 4.6; пересина скорість пароплавів 5; чоловік, що скоро, але не багато біжить 7.18; вирваний спортовец на ливках 9.5; дельфін 10.29; найскоріший перегонний кін, коли біжить 11.66; найбільша скорість товарових поїзтів 12.5; найвища скорість особових поїзтів 22; найбільша скорість їзди ровером 15; буря 16; нагальний ураган 39; витривалі 8.2; яхт, що плаває між дедом 33.60; орел 21.25; газеля 27; поштовий голуб 51; дельфін 137.5; голос 330; стріляно полевої гармати 442; кулі з рушничі 645; стрільно позиційної артилерії (що стоїть на місці) 725; земля в обороті довкола сонця 38,000; світло 229,805; електрика в телеграфічному дроті 11,690,000; електрика в 6-ти мліметровому дроті 267,000,000.

МІЖНАРОДНІЙ РЕВОЛЮЦІЙНИЙ РУХ.

КОНФЕРЕНЦІЯ ПАРИЗЬКОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ КОМПАРТІЇ ФРАНЦІЇ.

Дня 3 лютого в будинку профспілок відкрилася конференція паризької організації французької компартії. На конференції присутні 200 делегатів. Чимала частина їх — робітники з виробництва. Секретар паризького комітету партії т. Варанья в доповіді про політичний стан сказав, що фінансовий крах у Злучених Державах, криза в Німеччині, Англії, Італії та інших капіталістичних країнах, зростання революційно-визвольного руху по кольоніях, стверджують правдивість аналізу світового стану, що й дав 10 пленуму ВККІ. "Ми повинні — заявив доповідач — нещадно викрипати байки про капіталістичний розвиток Франції, що німи буржуазія маскує кризу та похід на заробіток робітників, похід, що чимраз більше загострюється". Доповідач підкреслив ще раз більшу вагу анти-воєнної роботи партії, особливо в зв'язку із загостренням воєнної небезпеки та з збільшенням агресивності капіталістичних країн щодо Радянського Союзу. Наприкінці доповіді зазначив, що партія повинна бути готовою до можливого переходу на нелегальний стан і чинливо готуватися до політичного страйку 1 травня. ВУЛИЧНІ БОЇ ТА ДЕМОНСТРАЦІЇ В ЕСПАНІ. Поліція та військо стріляли в демонстрантів. В Барселоні (головне місто Каталонії) відбуваються завзяті вуличні бої поміж демонстрантами-робітниками та військом. На підставі стану облоги заборонено всі демонстрації. Не зважаючи на це, увесь день та всю ніч у місті відбувалися масові демонстрації. По багатьох місцях військом зустріли градом камінями. Серед ночі відбулися найзав'язтіші бої. Поліція та військо стріляли з рушниць та кулеметів. Тяжко поранено багато демонстрантів. Подібні події були по всіх інших містах Іспанії, зокрема в Мадриді, Кадіксі та Більбао. Не зважаючи на найсуворішу

цензуру, повідомлення про революційні сутички ширяться по всій країні та за кордоном. У Барселоні, Більбао та Севільї сподіваються масових страйків. Кілька підприємств уже припинили роботу, бо робітники не вийшли на роботу й демонструють.

МАСОВІ ДЕМОНСТРАЦІЇ БЕЗРОБІТНИХ У ПОЛЬЩІ.

27 січня відбулася у Варшаві демонстрація безробітних, де взяло участь близько 1,000 осіб. Демонстрантів розігнала поліція. Про демонстрації безробітних сповідають також з інших міст. Комфракція подала до союму терміну пропозицію призначити спеціальну комісію від того, щоб розслідувати обставини розстрілу безробітних у раво-русському повіті, де двоє демонстрантів убито і 5 тяжко поранено.

ГРЕЦЬКІ САЛДАТИ ТА МОРЯКІ БОРОНИТЬМУТЬ СРСР.

Центральний орган грецької компартії "Різо-паєтіс" оголосив кілька листів салдат 34 полку та матросів крейсера "Кіткіс". У листах вони виставляють червонофлотський радянський корабель, що пройшов Дарданелли.

Революційні грецькі салдати та матроси заявляють, що вони боронитимуть СРСР і обіцяють свої патерний крейсер у зброю революції. Вони виступають проти буржуазного терору та проти розпуску революційного об'єднання профспілок.

ПОЛЬСЬКА ПРЕСА ПРО З'ІЗД ГАЛИЧАН В ХАРКОВІ.

Багато шуму народив в польській пресі з'їзд емігрантів Західної України в Харкові. "Век Нови" пише: "В Харкові відбувся з'їзд українських емігрантів східної Малопольщі, об'єднаних в організації "Західна Україна". При бурхливих обходах "прощ з фашістською Польщею" вирішено вибрати до почесної президії комуністичних в'язнів, що сидять у львівській тюрмі Бригди. З'їзд ухвалив широкі резолюції, в яких стверджує, що праця емігрантів й писемників Західної України є реальним кроком до злуки Західної України з СРСР". От чого вони бояться!

АВТОКЕФАЛЬНА ЦЕРКВА І "СОЮЗ ВИЗВОЛЕННЯ УКРАЇНИ".

(Продовження.) Українські контрреволюційні націоналістичні кола, з БУДом на чолі, стежать за першими кроками діяльності автокефалиї та радянської влади. Автокефалія була оточена такою увагою від цих кіл, на яку вона могла заслужити тільки опинившись в ролі найважливішого й найпевнішого захисту для націоналістичної підрипної роботи в нових умовах, за диктатури пролетаріату. БУД скликає спеціальні наради й проробляє в себе всі справи, що їх висувалася на київському єпархіальному з'їзді автокефалістів у травні 1921 р., а також на всеукраїнському соборі восени того-ж року. Ось чому вже на цих з'їздах ми бачимо найважливіших представників БУД'івської інтелігенції, що весь час присутні на з'їзді і більшою чи меншою мірою беруть у ньому діяльну участь. Тут цікаво відзначити одну характерну для церковної діяльності БУДу обставину,

що показує, як високо вони розцінювали в той час анти-радянську функцію церкви. Під цей період ще не відбувся розрив автокефального угруповання з чорносотенною монархічною тихонівщиною. Тихонівці, природно, були людьми ворогами автокефалії, вбачаючи в ній своїх конкурентів, "крамольних мазепинців". Автокефалісти ненавиділи так само тихонівців. І проте, перед загальним класовим ворогом — радянською владою, керівна частина автокефалістів шшла на всеукраїнський собор 1921 року з наміром не проривати спільного церковного фронту, не йти на відділення автокефалії від тихонівщини. Такий був наказ БУДу, що спеціально, дбаючи за цю справу, вирішив сепаратистські, націоналістичні настрої тимчасово підкорити практичному завданню — зберегти єдиний з монархістським фронтом проти більшовиків. І коли тихонівський екзарх Михайло, з'явившись на з'їзді, своєю задирчастою промовою до кінця зіпсував взаємини, і Чеховському, відпові-

дальному від БУДу керівництву собору та його голові, довелось на самому соборі повернути лінню в бік розриву з тихонівщиною, та згодом президент БУДу з незаволоженням прийняв цей розрив, як факт, що стався всупереч її волі. На цьому соборі доквално, за розробленням В. Чеховського "чином", посвятили в митрополита Василя Липківського, а на голову "всеекранської православно-церковної ради" (ВЦПР) обрали Мороза. Після собору автокефалісти розвивають скажену діяльність. Знову обрані керівники центр автокефалії під неусулишним керівництвом БУДу та за безпосередньої участі спеціально відрадженого від БУДу до автокефалії В. Чеховського, що перетворився на "всеекранського благовісника" — інтенсивно заходяться колом організаційного оформлення й розвитку сітки автокефальних місцевих осередків. Незабаром створюються філії автокефалії в Харкові, Полтаві, Одесі, Дніпропетровському, Чернігові, Херсоні, Миколаєві, Гумані, Винниці, Кам'янці та по інших містах. В. Чеховський, Липківський, архієпископ Шадревський, Мороз зробили цілу серію агітаційних та інструкційних мандрівок по перифе-

рії. Заходяться перекладати церковно-богослужбові книги, при чому слід зазначити, що до комісії перекладу книг, крім церковників, увходять також люди явно безрелігійні, як письменники Гринченкова Н., сам Ефремов та інші. Надагоджується досить складна система адміністративного керівництва всім апаратом автокефалії, при чому додержуються всіх правил конспірації. Постанови рідко коли протоколюють, директиви дають на словах, через певних осіб, або особливими вірними. Дуже рідко беруться до офіційного листування, але й те провадиться виразами двозначними, зрозумілими тільки тим, хто пише та до кого написано. Незабаром створюють "Висхідного богословську школу", де нелегально, замість працювати коло богослов'я, за спеціальною програмою накачували в душі БУД-івської ідеології спеціально підібраних туди осіб, до їх потім відраджали на місця на автокефальних попів. На місцях, під керівництвом цих попів, автокефальні пятидесятки й парафії починають обростати всякими допоміжними гуртками та братствами, хоровими й господарськими, благодійними, сестрицтвами,

"молодим братством", що їхня діяльність далеко виходить за межі звичайної церковно-культурної практики. Влаштувають "тромадські трагедії", концерти, декоративні вечори у церковних будинках та поза ними. У цьому полягала система діяльності, що й передбачала програма спочатку БУДу, а потім СВУ і що мала на меті всебічно охопити політичні та культурно-побутові потреби своїх прихильників і парафіян. Автокефалія зі своїми органами під керівництвом БУД-СВУ силкувалася здійснити на практиці ідею "держави в державі", з наміром свою ідеологію та заклади протиставити ідеології й закладам радянським. ВУД-СВУ доручив автокефалії найвідповідальніший і найбільший сектор своєї роботи — село, селянство. Автокефалія повинна була своїм апаратом готувати селянство повністю проти радянської влади. Це підготування мали провадити широко розгорнутою агітаційною роботою, скерованою до зриву заходів партії та влади на селі (податкова політика, самообкладення, хлібозаготівлі), витворюючи загальне незадоволення селян з політики безбожницької партії та влади, що їх виставляли, як

гнобителів української нації. Цей добірний автокефальний апарат працював справді не за страх, а за совість. Найінтензивніша робота точилася від 1924 до 1928 р. Тоді автокефальні церкви перетворилися на справжні "агитпункти", де замість звичайної в церковній практиці однієї проповіді, готували по кілька промовців, що змінювали одне одного. І якщо ці проповіді у містах промовлялися з певною обережністю, то на селі вони чинили розперізувалися й увесь зміст своїх проповідей робили судо-політичним. Там не грівали й такими засобами, як сніти антисемітизм, там не соромилися голосно казати, що тепер сама тільки автокефалія зберегла петлюрівські традиції. Розпалювання шовінізму в масах, що стикалися з автокефалією, були довели до віртуальної досконалості. Керування націоналістичною агітацією автокефалії було поставлене, мовляв, науковим способом. У центрі під доглядом "всеекранського благовісника" — В. Чеховського ціла група осіб систематично складала зразкові проповіді та інструкції проповідникам. Розробляли загальну методику націоналістичної агітаційної роботи в масах й передавали її на місця. Основ-

ні положення цієї методичної науки зводилися, приміром, ось до чого: теми брати з сучасного життя, зміст кожної проповіді зв'язувати з національною справою, з ідеєю національного визволення України, частіше використовувати приклади з історії національно-визвольних рухів на Україні та по інших країнах, використовувати в агітації відповідні белетристичні уривки, художні образи й вислови (на зразок "На наший, не своїй землі", "В своїй хаті, своя воля", "А московська вся старшина церкви грабувала"). Треба було згідно з ними "метод-розробками" надто часто говорити про те, як у минулому Москва гнобила Україну, але говорити про це треба було так, щоб прищепити слухачеві думку, наче Москва гнобила Україну й досі. У боротьбі за нові парафії коштам тихонівських радлюк використовувати такий мотив: Москва гнобила Україну й перше; і тепер — забіремо ж тепер від неї хоч церкву, а згодом — і всю решту. Заохочували організувати широкі релігійно-національні процесії на Водохреща, на Володимирі. (Кінець буде.)

Не забувайте про пресовий фонд "Укр. Роб. Вістей"!



# Сторінка Робітничого Запозиткового Товариства

## ТРЕБА ВІВЧАТИ СТАТУТ РЗТ.

**Веланд, Онт.**

Багато непорозумінь між членами РЗТ випливає з незнання статуту. А статут треба знати, бо він є підставою нашої організації, він говорить про її цілі та завдання, він навідує обов'язки на різних наших функціонерів і на всіх членів. Коли ж член обізнаний з цією статуту, то це швидко не лиш йому, але і своїй напів організації.

Часто трапляється, що член РЗТ не обізнаний з цією статуту, старается придатися новому члену. Ней, як значає, віншувється про нашу організацію, бо хоче довідатися про неї до найменших подробиць. Значає такий член повинен йому цілі та завдання нашої організації, себто її статуту, і не переступивши їх як сід, дає таку інформацію, яку цілком не погоджується з нашими статутами. Описи той робітник довідається, що він був мильно поінформований і готова халена.

Трапляється також, що член захорів і полежає 13 днів в ліжку, вимагається допомоги. Він не знає, що та підстави змі-

ни в статуті, треба йому було пролежати в ліжку аж 14 днів, щоб мати право на допомогу. А так встав трохи завчасу і за допомоги не дають. Тоді давай відати на всіх і всі, що його скривджені. Ну, значає, на таку "хрінду" ніхто не звертає уваги, заломости нема і ми лишає організацію.

Совієний член не буде делати в ліжку так довго, доки він не стане кваліфікованим на за допомогу, але полежає доки не почувиться здоровим. І коли він по 13-ох днях своєї слабости почувиться здоровим, то на 14-ий день встає в ліжку хот добрав, що не одержить допомоги, бо треба слабувати 14 днів. Однак є такі члени, які навмисно домагають до часу, щоб не втратити допомоги.

Щоб наше членство обізнаностіся з статутами РЗТ, треба кожному полати на місцях навести обов'язкове спільне читання статутів. Про це повинні подбати в першій мірі заряд місцевих відділів. Цим шляхом зарядити до великої міри непорозумінням, які є результатом незнання статутів.

ще згадана, хоч не така дуже велика підтримка, стала мені у великій пригоді.

Є ще багато українських робітників і робітниць, які думають, що вони завжди мулять здорові і не будуть потребувати поможі від нікого. Таке думання є мильне, бо ніхто з нас не знає, що його чекає завтра, смерть чи каліцтво.

Тому в їхнім власнім інтересі є вивчати до РЗТ і так за-

безпечити себе боляй частинно на випадок каліцтва або смерті. Місячна вкладка, яка не носить одного долара, є аж надто мала і дає сприну на найблизшому робітникові чи робітниці виплатити до згаданій організації. Ви тоді будете захищені на випадок слабости, а на випадок смерті ваша родина одержить помертвє, а ви по її виплаті придатесь.

*Іван Курішкін.*

## ПАНИ НЕ ЗНАЮТЬ ХОРОЇ РОБІТНИЦІ.

**Едмонтон, Алта.**

На оцім місці бажало зложити щиро товариську подяку Головному Зарядові РЗТ за виплату мені допомоги в сумі \$131.25. Риночасно бажало подякувати опікунам хорих, які віддавали мене постійно під час моєї слабости.

Вінні бажало сказати від себе кілька слів про потребу належати до такої організації як РЗТ, бо думаю, що вони сподувають деякого заставитися над ними і подумати над своїми обставинами.

Я працювала в фабриці, де виробляли убрания для чоловіків, близько 10 років. Умови праці не були добрі, як значає в капіталістичній країні, але все таки були вони кращі від умов, серед яких працює багато робітників і робітниць і плата була трохи більша. Та я на це не дивилася і хоч моя плата вистарчала мені на екстремне життя, то я вивселася до РЗТ в 1926 році, бо була свідомо того, що кількість організації може стати мені в пригоді.

Я робила стадо в цій фабриці. Правда, а деякими машинами переривали, а це тоді, коли фабрика закривалася на короткі

протяг часу, бо не було досить замовлень. Я перал радла до другим робітницям, що працювали зі мною в цій фабриці, щоб вони зашлася до РЗТ, бо кожному їм придатсь.

Зараз я вже цілий рік не можу працювати через слабости. Властиві фабрики не дивитись на те, що я працювала для них через 10 років. Вони не хочуть розуміти, що моя теперішня слабость є спричинена 10-літньою працею для них і для їхньої користі. Вони не помогли мені в критичній положенні, бо вони хорої робітниці і знати не хочуть. Номогла мені наша робітнича організація РЗТ, яка виплатила мені понову суму допомоги, що так мені придалась в часі моєї слабости, коли то я не можу заробити на своє життя.

Я щиро раджу всім тим робітникам і робітницям, які не є членами РЗТ, щоб не отримали виплати до нього тому лише, що мають стаде заняті і думають, що обійдуться ціле своє життя без робітничої організації, бо кількість переконань про своє мильне переконання, та тоді може бути вже запізно.

*Марія Курішкіна.*

## ЧАСАМИ БУВАЮТЬ І ТАКІ ЧЛЕНИ В РЗТ.

**Іст Віндзор, Онт.**

Перечитавши пропозиції товарища допослухає з Пітрі, Онт., відносно зміни деяких точок статуту РЗТ, я прийшов до переконання, що най би наш статут змінив таким, яким він був до цієї пори.

Треба, щоб наш член вказав арозуміти, що РЗТ засповаюно не на те, щоб брати від нього допомогу навіть тоді, коли члена засвербів трохи в носі, але на те, щоб воно помагало матеріально своїм членам в їхній літній критичній положенні.

Є члени, які стоять в організації довгі роки, від самого початку її існування і перал роки могли полежає в ліжку яких два тижні, щоб дістати допомогу, але вони цього не робили, бо розуміють значення своєї організації і є вистійли свідомі та щирі, що не хочуть її пакитати.

Є знову такі, які вже по кілька разів брали допомогу не будучи серйозно хорими.

Інакше мається справа а операціями. Не можна говорити, що Хтось іде на операцію зляглого, щоб дістати допомогу, бо ніхто не хоче дати себе різати навіть за великі гроші. Кожна операція є ризикозна. Все таки є операції дуже безпечні, але є і досить легкі. Мені здається, що навіть і в цих випадках деякі члени, що перебувають літньою операцію слабують цілих п'ятьма тижнями, щоб одержати допомогу за як найдовший приписаний статуту час.

Та як я вже згадан поновише, щирі і совієний член організації не спуститься на дурничку. Він буде працювати для організації щиро і воляме за допомогу лише тоді, коли його свідомість не дозволить йому.

*Член РЗТ.*

## РЗТ ПОМОГЛО МЕНІ В ЧОРНИЙ ГОДИНИ.

**Іст Віндзор, Онт.**

На оцім місці складаю Головному Зарядові РЗТ як найщирішу товариську подяку за те, що своєю допомогою в сумі \$67.50 прийшло мені на поміч в чорній годині могого життя. Таке само дякую опікунам хорих, які віддавали мене під час моєї слабости.

Хай же українські робітники і робітниці в Канаді, а головові, які не мають тут близької родини, заставовіться над своїм положенням і запитавть себе, що станеться з ними тоді, як вони заслабують і будуть примушені йти до шпиталю. Хто ними до заощується? Хто ними заощується тоді, як вони шйдуть зі шпиталю без цента в кишені і не будуть мати за що купити одного обідку?

Ваша байдужість, товариші і товаришки, що стоїте поза

рамцями цієї користної організації, відібеться на вас дуже немилосердно. Ви будете казкувати, що не придухувались до голови тих, які каліцали в шпиталі членами цієї організації, та жадувати буде вже запізно.

Каліцтво або слабость в шпиталі або каліцтво в шпиталі є величезний економічний втрати, де робітник муєт бути частинно мертвою машиною, річ дотроха надбута. Навіть тоді, коли нас заберуть до шпиталю, ви знаєте користь РЗТ. Ізнову у вас немає грошей, то а вам не дуже то радо буде говорити лікар або шпиталній властї. Але, коли вони довідаються, що за вами стоїть організація, яка несе матеріальну поміч своїм членам в разі потреби, то віднесуться до вас цілком інакше.

Тому вступаєть масово до РЗТ, а цим робите добро не комусь іншому, а самим собі.

*Льво Гурон.*

## СОБИСТО ПЕРЕКАНАВСЯ ПРО КОРИСТЬ РЗТ.

**Веланд, Онт.**

Бажало на цім місці зложити товариську подяку Головному Зарядові РЗТ за виплату мені допомоги в сумі \$22.50 за час моєї нездібности до праці. Риночасно дякую відділовому зарядові РЗТ.

А тепер хочу сказати деяко до робітників і робітниць, які не є членами такої користної організації як РЗТ.

Я одного думав над тим, чи бути членом РЗТ чи ні, і думка моя не була мені споконвік. Все моя душа була членом членом РЗТ, а я це не відважувався, а це все було через на клопіт думки.

В місяці березні 1926 року РЗТ, бо слабость, каліцтво, навіть і смерть зростає робітникові на кожній кроці. Не відкладайте на завтра, бо завтра може бути запізно.

*Андрій Щурко.*

РЗТ виплатило мені \$210.00. Ця організація має дійсно великі заслуги. Вони помагали своїм членам на випадок слабости або каліцтва морально і матеріально. Є ще багато українських робітників, що не можуть арозуміти значення РЗТ. Причина та, що не читають робітничої преси, бо коли б вони цікавились робітничою пресою, то я вірю, що знайшли б на її сторінках скільки РЗТ виплатило кожного року допомоги і помертвє своїм членам, що РЗТ має свій прихід і спритності для своїх членів і членкинь, які колись не будуть задібані до праці і не будуть мати де дожити свого віку.

Тому вступайте в члени РЗТ, бо слабость, каліцтво, навіть і смерть зростає робітникові на кожній кроці. Не відкладайте на завтра, бо завтра може бути запізно.

*Андрій Щурко.*

## ПОДБАЙМО САМІ ПРО СЕБЕ.

**Капускейсінг, Онт.**

Нинішня система раціоналізації та прискореній праці деєсткую риди пролетаріату сирше від світової війни.

Нинько забезпечення, щоб заобити передчасній смерті робітника нема. Цему не треба дивуватися, бо в капіталістичній системі продукції, де погоня за аскама не має границь, інакше бути не може.

Вистаржить тільки заглянути в статистику різних індустрій, а побачимо, що тисячі робітників остаються каліками на ціле життя, а таке майже число йде передчасно в могилу.

Подібний випадок стався на

днях в місцевій нашій на ярді, де один робітник, старший віком, на імя Джеймс Арнол внаслідуючи вугілля, не запримав як а горні жуєнулася величезна брила замерзлого вугілля і припала його так, що нескоро добуто його неживого.

Покійний походив з Скотландії. Кілька років тому приїхав з своїми кількома синами, щоб заробити на кусок хліба, бо в "рідній" країні не міг найти покупців на себе.

Тут же й доробився. Жаль було дивитися в той час, коли робітник добували з під вугілля жертву, а три сини, які в той час працювали внутрі фаб-

## ВІДБУЛИ РІЧНІ ЗБОРИ ВІДДІЛУ РЗТ.

**Тімміс, Онт.**

Дня 9 лютого ц. р. відбулися місечні, а заразом й річні збори нашого відділу РЗТ. На цих зборах старій заряд дав звіт з своєї щорічної діяльності.

Звіт показав, що місечний заряд старався по своїм силам і здібностям сповнити обов'язки вказані на нього членами нашого відділу та нашою організацією так на полі організаційним, як і на освітнім. Все наші комітети працювали спільно з комітетами відділу ТУРФ. Дім і всі вони, беручи під увагу місечні обставини, заступували на своїх місцях.

Коли і є деякі недостатки в нашій діяльності, то не можна їх приписувати зарядові. Заряд старався, щоб члени приходили на місечні збори і коли деякі члени цього не робили, то вина їхня.

Наш відділ РЗТ числить 77

членів і членкинь. Є він найбільшою робітничою організацією в цій місцевості і як би так всі члени хотіли докласти свою цетовку до праці на робітничій волі, то вона увінчалася б далеко більшим успіхом, як до цього часу.

Деякі члени нашого відділу думають, що точним плаччям своїх місячних вкладок, вони сповняють всі свої членські обов'язки і мають право називатися єдиними та активними працівниками на організаційно-освітнім полі.

Хочу вірити, що новий заряд доложити ще більше старався, щоб застатити місечних членів не лиш до точного плаччя місячних вкладок, але й до праці у всіх ділянках запогого життя. Це вдається йому осягнути тоді, коли він заведе трохи літню дисципліну між місечними членами та членкинями.

*Робкор.*

## ВРАЖІННЯ ЗІ ЗБОРІВ ВІДДІЛУ РЗТ.

**Вест Торонто, Онт.**

Річні збори відділу РЗТ у Вест Торонто відбулися дня 12 січня ц. р. Цим разом збори розпочато в точно означений час.

Щодо членства, то в нас його мильнілось до 130 членів і членкинь, але на зборах їх не побачити всіх, найбільше дві третини. А де ж решта? Не вже ж вистаржить бути тільки записаним на листі членів, за платити свою членську вкладку та більш нічим не цікавиться? О, ні, цего всего замало. Треба бути в курей діла. Треба дбати не тільки про своє матеріальне забезпечення, але й про організацію та краще поведення організаційної праці взагалі, а на місцях окрема. А не можуть робити тільки такі члени, що цікавиться життям організації, беруть активну участь в ній, приходять на місечні збори та спільно радять, як би то краще попрацювати організаційну роботу.

Програма зборів. Точна з огляду переходить. Приступлено до читання присутних членів. Секретар читавши риночасно зазначає хто скільки разів був на зборах в 1929 р. Сухаку й сам собі не вірю, так К.— один раз, Г.— один раз, Т. В.— два рази. І таких членів прочитано багато.

## ПОДЯКА ГОЛ. ЗАРЯДОВІ РЗТ.

**Віліндон, Алта.**

Складаю сердечну подяку Головному Зарядові РЗТ за чек на суму \$52.50, який я одержав на рахунок допомоги під час моєї слабости.

Я пролежав в ліжку в близько чотири тижні, то була вже зима. Не було найменшої надії знайти заняття і моє положення було дійсно критичне. Я говорив деяким робітникам, що належу до РЗТ і надією одержати допомогу, однак вони мене висміяли і сказали, щоб я не покладав на те багато надії, бо є багато організацій, які добувають брати в робітничій групі, але не помагавати їм в потребі.

Я, розуміється, не хотів вірити в такі балакани невідомих робітників. Я знав, що РЗТ є робітничою організацією, що воно помагало вже не одному робітникові під час слабости, тому не вірив, щоб я становив якийсь виняток.

Я не знав в своїй шрі, бо одержав поновий чек саме тоді, коли кося мере було дійсно помертвє своїм членам, що РЗТ має свій прихід і спритності для своїх членів і членкинь, які колись не будуть задібані до праці і не будуть мати де дожити свого віку.

Тому вступайте в члени РЗТ, бо слабость, каліцтво, навіть і смерть зростає робітникові на кожній кроці. Не відкладайте на завтра, бо завтра може бути запізно.

*Андрій Щурко.*

Ще сьогодні вшукуюсь до РЗТ та не називаюмо своє керувачество тих, які старавались тримати нас в роботі, темноті та покорі, щоб дотроха провадити своє життя. Про нас вони не побачили, то даймо ми самі про себе.

*Іван Курішкін.*

чим, чого їм більше? Так далі не сміє і не може бути. Члени членкиня організації повинні нею цікавиться і в першу чергу дбати про організацію, коли думаємо мати а неї користь. Вони повинні бути тісно зв'язані з нею, а не тільки платити вкладку і чекати до роботи. З таким членством далеко не зайдемо. Нам треба вістити нашу запомогову організацію з чогось подібного і поставити її на рівень дійсного організаційного, а не тільки запомогого життя.

*Член.*

## РОБІТНИКИ НА ПОМІЧ ХОРОМУ ТОВАРИШЕВІ.

**Вінніпег, Ман.**

Повніше подаємо спис односельчан, які поспішили з допомогою своєю хорому товаришеві Стефанові Мудрому; що походять з любачиському передмістя Заперекопи, Галичина.

Згаданий товариш приїхав до Канади в 1926 році. Якийсь час працював, та минулого року захорів і зараз находиться в критичній положенні, бо не може заробити на прожиток. Збіркою зайнявся односельчани і зібрани \$117.00.

**Фліт Флон, Ман.** — Збирав т. С. Кішка.

Жертвували слідуєчи товариші: С. Кішка, \$15; Ів. Пилип, \$10; по \$5: М. Болкот, М. Кішка; Дм. Федак, \$2; по \$1: Ів. Левадинок, М. Павлюк, Н. Петрунька, Левадинок по 50 ц.: М. Романевич, А. Польковський. Разом \$42.

**Вінніпег, Ман.** — Гео. Кондриншин, \$5; Олекса Миган \$3; Ів. Колтало \$2 — Разом \$10.

**Код Лейк, Ман.** — Фред Мелех, \$9; по \$5: М. Хахура, Вас. Елч, Ів. Ленцько, С. Хомиця, Ів. Сирота; Василь Демко \$2; по \$1: Ів. Кулдак, Василь Карпов, Фред Турковський, С. Микитюк, П. Соляр, В. Дутка, Н. Стадник, П. Гап, Д. Слободян, Н. Квік, Д. Крикович, Ів. Пухноер, Н. Кравець, Ів. Виновський, Ів. Савіюк, Ф. Кеней, М. Пухноер, Гео. Савіюк, Н. Воронова, В. Балашко, Ів. Кемпел, І. Меленський, Вол. Клоп; по 50 центів: Гео. Навойчук, С. Гаврилюк, М. Себер, Ів. Стетс, Ів. Гогтон, В. Янко, Д. Рихук, З. Сес, Ів. Несой, В. Данилевич, М. Арнонсер, Н. Маколей. — Всіх грошей зібрано \$117.

В імені хорого товариша димче підписани складають всім жертводавцям ширю подяку.

*Фред Мелех, Ів. Сирота.*

## ЗАБЕЗПЕЧТЕ СЕБЕ В РОБІТНИЧІЙ ОРГАНІЗАЦІЇ

**Гематон, Онт.**

Щиро дякую Головному Зарядові РЗТ за виплату мені допомоги в сумі \$51.00, яку я одержав без найменшого клопоту зі своєї сторони. Така

мо дякую місцевим товаришам і товаришкам, які віддавали мене під час слабости в шпиталі.

Я захорувал несподівано і муєт піддатися операції. Ви

## МІСЯЧНІ ЗБОРИ ВІДДІЛУ Р.З.Т. У ВІННІПЕГУ — ВІДБУДУТЬСЯ — В НЕДІЛЮ, 2 БЕРЕЗНЯ В ГОДИНІ 2.30 ПО ПОЛУДНІ.

На цих зборах буде даний звіт делегатами з шесті Конвенції. Тому обов'язком всіх членів є прибути на ці збори на час і при вході до салі треба виказатися членською книжечкою.

Вкладки приймається від години 2-ої по полудні.



ТОВАРИШ РОБОКРН!
Пам'ятай до своєї сторінки
з фабрик, з майстерень, з
палаток, з ферм, з
організацій. Пам'ятай з усіх
усюдів і про все!

Сторінка Робітничих Кореспондентів

ТОВАРИШ РОБОКРН!
Пошарйте свою газету
зай робітникам в
фабриках! Зробіть свою
сторінку справжньою трибу-
ною трудових мас!

ОБХОДИЛИ ПАМ'ЯТЬ ПРОЛЕТАРСЬКОГО ВОЖДЯ

Тімміс, Онт.
Старанням Дистриктового комітету К.П.К. в неділю, дня 26 січня, ми обходили шість робітничих смертей незабутнього вождя всевітнього пролетаріату В. І. Леніна в двох робітничих домах, в українській і філіанській.

ФАШІЗМ ПІДИМАЄ СВОЮ СТРАШНУ ГОЛОВУ НАД КАНАДОЮ.

Найперше терор гонимської поліції. — Потім заборона сал на мітинги, розбирання мітинги на вулицях. Арештування, побиття і ув'язнення, конфіскація "Воркера", гоніння за робітниками по клубах і ресторанах, арештування під замігом "викликання бунту".

наш свого віку при замужній своїй дочці, яку він ніколи не бачив. Молода його дружина померла з горя та туги за своїх чоловіком.

становили пожити кінець виступу виласковий, кінець релігійним обманщикам, які були вірними слугами колишнього прадавняра, а зараз агентами великої контрреволюційної аґраї.

ОБ'ЄДНАНИМ ФРОНТОМ ПРОТИ ВИЗИСКУ.

Лісові барони чимраз то більше визискують лісових робітників, які не то, що не одержують відповідної плати за свою тяжку роботу, але дуже часто мусять лишити цим бабонам свої тяжко зарплатовані центи і пішки мандрувати до найближчого міста не раз по кількадесят миль.

ОСЬ ХТО БОРОНИТЬ КУРКУЛІВ.

Содбори, Онт.
Якось загодом дістався до моєї скриньки "Укр. Голос", і оце на першій сторінці, великим товстим буквами написано, що в Радянській Союзі, а головне на Радянській Україні, селяне постановили боротися до загибелі проти Совєтів.

ЗАМОВЛЯЙТЕ І ЧИТАЙТЕ НАЙНОВІШІ КНИЖКИ, ЯКІ РОБ.-ФАРМ. КНИГАРНЯ У ВІННІПЕГУ НАБУЛА НА ДНІХ З ЄВРОПИ

Вибрані поезії. І. Франко. Упорядкував І. Каченко. — Ціна 1.50
Кров людини. Наука про життя та здоров'я. М. Девін. — 1.15
Мати-селянка. Наука про життя та здоров'я. Н. О. — 1.10
Хороші шкiри. З малюнками. Др А. А. Журавель. — 2.20
Праця та відпочинок. Наука про життя та здоров'я. А. Ж. — 2.20
Чорна квітка. Пегресков роман. Авіа Асанта. — 1.50
Марва. Оповідання. Ів. Андрієвко. — 1.40
Наказ. Оповідання. К. Моніст. — 1.10
Юхим Кудря. Оповідання. Іван Де. — 1.60
Золотий папушок. Повість. Олександр Донченко. — 1.30
Гемсманові черепашки. Оповідання. Джек Доктор. — 1.30
93-ній рік (зі скороченнями). Оповідання. Виктор Гюго. — 1.60
Розмова боротьба. Збірка математичних ігор в систематичному вигляді. Діо-Кур. — 1.50
Прогнози канадійського трапера. Оповідання. Е. Дройбергер. — 1.85
Усмішки. Остап Вишня. Том I. — 1.60
Спортивні гри. З малюнками. Др. Влх і М. Фіш. — 1.50
Про дядька Панаса. Оповідання. Остап Вишня. — 1.45
Життя Татарчине та інші оповідання. Остап Вишня. — 1.40
Дід Матвій та інші оповідання. Остап Вишня. — 1.40
Східні та інші оповідання. Остап Вишня. — 1.40
Головоломність та інші оповідання. Остап Вишня. — 1.40
Розданий сон кобили короноі та інші оповідання. Остап Вишня. — 1.40
Положення світу та інші оповідання. Остап Вишня. — 1.40
Чорне озеро. Роман. Гейнцвіль Володимир. — 1.00
Гурюески. З передмовою та картиною. М. Гольдберг. — 1.15
Бібліографія. Бібліотекар та кінорар. М. Гольдберг. — 1.80
Бідні родичі. Оповідання. (Скорочене видання). О. Бальзак. — 1.00
Вибрані твори. В. Винниченко. — 1.60
Справний чоловік. Оповідання. В. Антопенко-Дідроні. — 1.50
Олейрова примха. Історія сільської ринки. Др. Коппел. — 1.50
Богунія. Нотатки з подорожки червоноармієцьким. В. Турецький. — 1.75
Вибрані твори. С. Васильченко. — 1.75
Венеричні недуги та як боротися з ними. З малюнками в тексті. — 2.00
Гр. Копаецко. — 1.25
Хаопя і дівча. Розмови товаришів про роботу і страху. Др. медицини М. Годан. — 1.25
Життя і діяльність Лютера Борбенка. Г. Желонський. — 1.40
Мазепа. Великий переклад з англійської мови. Д. Загуба. — 1.40
Болбочка, як вона виникає, з чого призначається та як від неї боротися. Проф. С. Г. Червухівський. — 1.20
Пропалася або трясина. Що то за лихо, як від нього боротися. Др. А. І. Сибкевич. — 1.20
Як доглядати і годувати маленьку дитину. Корольковичи. Г. Копаецко. — 1.05
Охорона народнього здоров'я та інші оповідання. О. Вишня. — 1.30
Іага та здоров'я. Головні основи до життя та харчування. — 1.40
Розмови про полове життя. Др. З. А. Гуревич. — 1.25
Д. Менделєєв. Парис. А. Розенблом. — 1.25
Внутрішні регулятори людського організму. З 21 малюнками в тексті. Др. А. М. Чарний. — 1.25
Життя та смерть. Популяричний біологічний нарис. П. Крашів. — 1.15
Робітнича класа в укр. літературі. В. Корк. — 1.75
Тіні забутих предків (більше видання). М. Коцюбинський. — 1.75
Твори М. Коцюбинського. Том III. — 1.75
Твори М. Коцюбинського. Том V. — 1.60
Виховуємо здорове покоління. Про заразилих хвороб в дітей. — 1.15
О. О. Ефимов. — 1.15
Історія свічки. Наукова розвідка з багатьма зображеннями в тексті. Майка Фаралей. — 1.30

В НАС ВИСВІТЛЮВАНО РАДЯНСЬКІ ФІЛЬМИ.

Престон, Онт.
Українське робітництво в Престоні в великому патеріалістично очукало того дня, коли до цієї місцевості заступили товаришів з радянськими фільмами. І хоч наш патріотичний бунт все, що тільки було в їхній силі, щоб перешкодити демонструванню фільмів, то це їм не вдалося. Місцевий комітет не вдалося заперечити відділу РЗТ доповіді зі своєї сторони всіх старій, щоб місцеве робітництво побачило ці історичні фільми.

ВШАНУВАЛИ ПАМ'ЯТЬ ЛЕНІНА.

Ді Пес, Ман.
На 26 січня ц. р. наші організації під проводом К.П.К. відсвяткували концерт-митингом 6 річницю смерті великого вождя дпролетарської революції, тов. Ілліча Леніна, як також 11 річницю героїв робітничої класи не тільки Німеччини, а в усього світу, К. Лібкнехта і Р. Л. Люксембург.

ДРАМАТИЧНІ ТВОРИ
Щіркуни. Драма-комедія на 3 дії. Д. Бедик. — 1.30
Надія. Песа на 5 дії (12 картин). Олександр Язич. — 1.30
Лікар з примусу. Комедія на 3 дії. Моллер. — 1.25
Ганьба. (Переклад). Драма на 4 дії. В. Бедко. — 1.40
Агітуд. Драма на 1 дію. Р. М. Мінельман. — 1.10
З Тарасового дитинства. Песа для дітей середнього віку. На 3 дії з прологом. О. Позубко. — 1.15
В бабусиних обіймах. Драма на 3 дії. Д. Бедик. — 1.15
Тарас Пастушок. Спеціальний збірок у двох діях для діючих театрів. С. Кабаревська. — 1.40
Пан майстер Копитко. Комедія в 4-ох діях. П. Мурський. — 1.30
Фата моргана. Драма в 5-ох діях. За оповіданням М. Коцюбинського. На сцену переробила Антоніа Магуліна. — 1.25

КАЛЕНДАР
Сільський господар. Календар на 1930 рік з багатьма малюнками, рисунками та повчальними статтями різних знатків сільського господарства. Великого формату та 320 сторін друку. — Ціна 1.75
Золотий колос. Великий господарський календар-книжка на 1930 рік. Містить в собі науку про сільське господарство, як також і про здоров'я людини і тварин. Має багато різних малюнків і коштів. — 1.75

THE WORKERS AND FARMERS BOOK STORE
600 SELKIRK AVENUE — WINNIPEG, MAN.



# ГРАЄМО ДРУГИЙ РАЗ! ЧОМУ?

На домагання публіки, що вернулася домів з браку місць, як рівнож і тих, що вже бачили драму "Борислав Сміється", Драматичний гурток при відділі ТУРФДім відіграє

## В СУБОТУ, 1. БЕРЕЗНЯ 1930 РОКУ В УКР. РОБІТНИЧІМ ДОМІ У ВІННІПЕГУ

відому прекрасну інсценізовану повість Івана Франка на одинадцять відслон

# БОРИСЛАВ СМІЄТЬСЯ

Інсценувала цю повість Марія Розенштайн на Рад. Україні. Ця спеціально підібрана та музика, яку спеціально приладували тов. Н. Гоцуляк.

Кожний, хто читав повість Івана Франка "Борислав Сміється", знає, що в ній змальована боротьба бориславських робітників з нафтовими промисловцями, що кинули українське робітництво в невмирущу ігрову візку й насильства.

Кожний робітник й кожну робітницю повинні побачити цю повість в дії. Тож пам'ятайте про суботу, 1. березня.

Тикети набувайте вчасно, щоб потім не було запізню. Тикети можна набувати кожного дня в буфеті Укр. Роб. Дому, а вечорами також і при касі.

ЦІНИ ТИКЕТІВ: 40 і 25 ЦЕНТІВ.

ПОЧАТОК В ГОДИНІ 8.30 ВЕЧЕРОМ.

## МИ РУШИЛИ ОСВІТНЮ ПРАЦЮ З МІСЦЯ.

Вест Торонто, Онт.

Дня 5. січня відбулися в нас річні збори, на яких дано звіт за цілорічну працю. На цих зборах припоручено мені робити. Отже я пишу тільки про те, що вдалося зазначити з звіту на зборах, як також про те, що мені більше знає.

Наш відділ ТУРФДім нараховує 39 членів. Жінеччина 30. Організаційно-освітня праця проводилася по амозі. Зі звітну освітню комітету виходить, що він відноситься не тільки до членів, а й до всіх освітніх засідань, хіба те, що всі справи зв'язані з освітньою діяльністю виконувати за рад ТУРФДім, в склад якого входили й члени освітнього комітету. Однак літом відбувся чотири місячний курс, під проводом т. Сембая. Учасників курсу було 35. Предмети навчання: географія, рахунок, історія і граматика.

Зараз відбувається курс англійської мови, на який вчає 35 учнів і учениць. Лекції в нас було три, які нам приєдна ЦВК. Решта чекають своєї черги. З читань відбуваються читання збірок Х-го зводу.

В бібліотеці з 400 томів книжок вартості \$212.50. З неї користувалося 59 читачів і яких 19 припадало на членів Жін. секції. Завдяки бібліотекарці, бібліотека є добре вивантажена, а добір книжок є відповідний. Театральна бібліотека вартості \$251.30. Згадані про театральну бібліотеку, треба згадати й про те, що неко користуватися, головною драматичним гуртком, який бере живу участь на сцені. Та лад у ньому немає. На проби не сходять на означений час. Кожний робить по своїй волі Буває, що на пробах суфлер та режисер самі себе не чувуть. Таке саме на пробах хору. Забгато говорення, сміху, танців і т. ін. Правда, в нас на днях відбулися збори Драматичного гуртка, на яких обговорено ці всі болячки. Можливо, що тепер покращає. Коли ні, то прийде багато багатьо більше про це написати. Але я вірю, що коли другим разом буду писати, то хіба про додатні сторони драматичного гуртка.

В справі допомоги пресі.

Товариші й товаришки працювали по амозі і докладали всяких старань, щоб кампанія

була успішна. В місяці березня зібрано \$183.73. А зараз, як мені відомо, зібрано \$370.87. Однак кампанія продовжується, то мабуть багато більше буде зібрано. Активними в пресовій кампанії були члени Секції Молоді. Вони придбали кілька переплатників для свого журналу, а також \$8.80 професору.

Треба налагодити працю в Секції Молоді.

Відділ Секції Молоді числить 41 членів і членкинь, а яких 20 вирішили свої вкладки решта залегли, а 5 зовсім не платили вкладок. На збори виває пересічно 15 членів і членкинь та й ті ніколи не забирають слова хіба інструктор і троє членів. Зараз відділ поділено на два відділи. Можливо, що робота піде живішим темпом. Однак тут треба докласти багато праці, щоб відділ Секції Молоді поставити на ноги. Для старшого відділу відбувається освітній курс, на якому т. вчитель дає інструкції, як писати дописи, гортати на мітингах, організувати мову і т. ін. На цей курс вчає 5 товаришок і 1 товариш. Курс відбувається кожного четверга від 8-ої до 10-ої години вечером.

Відділ видає стінгазету під наголовком "Молоде Життя". Цю газету започаткувала видавати Секція Молоді. З часом вона зовсім перестала виходити. Відновлено її в місяці жовтні і зараз вона виходить регулярно кожного місяця на дванадцять сторінок, писаних на машинці. Допиують переважно старші товариші і товаришки. Газету доставляють як найкраще. В ній дописувачі порушують не тільки місцеві домагання, але також політичний огляд світових подій.

ТУРШкола проводиться по новому плану і робить досить добрий поступ. Дітей до школи вчає 50. Кожного місяця відбуваються батьківські збори, на яких Юнацька Школа Управління дає звіт а навчання в школі, а також Шкільком та вчителі. На тих зборах бувають також доклади про працю в школі та виховання дітей. Не всі родичі приходять на збори. Є такі що за цей шкільний рік не були ще ані разу на зборах.

Загальною ознакою праці в

організації в нас йде повним ходом. За минулий рік само го довгу на нашому УРДомі сплачено \$1,725.00. Правда є в нас одиниці, які належать до тих, що тільки мають критикувати, але самі не беруть ніякої участі в організації праці, хіба що стараються поширити незгоду між членами. Та й тут пороблено певні заходи та сказано їм, що або члена праці на користь організації, або підути поза її рамки а толерувати те, що принищує шоду організації, ми не будемо.

Робкор.

## ТРАНСКОНЦ НА СЦЕНІ У.Р.Д. У ВІННІПЕГУ.

Вінніпег, Ман.

В суботу, 22. лютого трансконоцький драмгурток відіграв в У.Р.Д. у Вінніпегу невмирущу драму "Ой не ходи Грицю". Про саму драму не маю на меті писати, бо вона вже відома своєю красою всім українським робітникам. Ця драма, що на неї можна дивитися десять разів і все на своїм місцем і народними співами буде цікавою для глядачів. Тому то, хоч ця штука вже ставилася кілька разів у Вінніпегу, в У.Р.Д., то і на цей раз прийшло споре члещо глядачів, щоб це раз побачити цю славу штуку. Але все-таки не було того числа присутніх, що приходять на під прикмету, коли їх втворюють вінніпегські місцеві сили і з того можна зрозуміти, що деякі вважали, що драмгурток з Транскона не відіграє, як с'їд, але помилилися і за це треба скритикувати членство.

Колі брати гру загальною, то можна сказати, що всі аматори вивалялись досить добре, за винятком деяких, що гортали аудіо. Зостає, що товариші з Транскона аніжні гортати на своїй сцені в своє йому будинку, який в порівнянню до У.Р.Д. у Вінніпегу є багато менший і їм здавалося, що вони гортать голосно, але галас губився по широкій сцені У.Р.Д.

Спів в супроводі мандолінової оркестри під проводом диригента тов. Петричанова вивалялись добре. Жіночий хор в самому початку, коли співали перед хатою Хомі, виває теж надзвичайно добре. Вже мішани хор при кінці першої дії був трохи слабший. Товариш-ка Юрчишин в ролі Марусі виконала свою роль дуже добре. Як мені відомо, товаришів родина в Канаді, але поміж того вона має чисту українську мову і коли співала содько, її голос, хоч тихенький, зате містий і прямиий й публіка на сцені в часі її співу була мов прикована. Рухи і міміку виконувала по артистичному. В кожній дії вона виконувала свою роль добре і зміло. Дует з Грицем "Ой любив тай покинув" був виконаний Марусею так, що кожній присутній відчував біль Марусі в своїй мові серці. При кінці п'ятої дії, коли Маруся тротить Гриця, цей момент виває трагічно, так, що на сцені почали деякі платати, а головню в думку кожному дала пісня Марусі "Ой не ходи Грицю" та на вечеринці.

Тов. Семіш в ролі Грища грав досить добре, хоч треба сказати, що поміж доброго виконання, його постава не відходила від особи Грища в порівнянню до Потапа, якого то роль грав т. Дубас. В самій драмі говориться, що Потап боїться Грища, тому то Грищу повинен бути фізично сильніший від Потапа, а тут було на оборот. Однак свою роль грав добре і не можна більше вимагати від робітника, що працює в день на кусок хліба, а вечорами віддає свої вільні хвилини на користь робітничої організації. Тов. Дубас в ролі Потапа не тільки що виває добре, але й його постава була підібрана влучно.

Не можна оминати Дмитра, якого роль виконав т. Мавок. Він цілий час на сцені був рухливий, а також має гарний голос у співі. Коли-б товариш був більший, то по мовбу він був би найкраще надіався на Грища. Коли проводив хором "як горохом по решеті", то його рух був виконаний влучно.

Тов. Саботинський в ролі Хомі виваляв досить добре, бо треба признати, що ролі Хомі чи не найтяжча до виконання. Рухи товариш виконував добре і голосно говорив, тільки місцями засекор.

Товариш-ка Кожушок в ролі Дарини вивалялась дуже добре, а головню те, що говорила голосно і чинно: Інші товариші й товаришки виконали свої ролі також досить добре. Представлення закінчилися по 12-ій годині нічю і вінніпегські товаришки прилагодили перекусок, де товариші і товаришки з Транскона спільно з товаришима й товаришима вінніпегськими засіли коло столу та провели весело в гуморі близько години часу, аж коли прийав "боє" за ними з Транскона. При кінці вголосіли коротенькі промови подяки товаришам: Смит від драмгуртка з Транскона, а т. Коболь від відділу ТУРФДім у Вінніпегу.

Як мені відомо, то на 8. березня мають відіграти штуку в Трансконо товариші й товаришки з драмгуртка з Вінніпегу. Такий обмін місцевими силами в побільших місцевостях має велике моральне значіння для організації. Добре б було, щоб такий обмін місцевими силами відбувся ачаста.

Присутній.

## НА ДОПОМОГУ СТУДЕНТСЬКОМУ ІНСТИТУТОВІ ТУРФДІМ.

Едмонтон, Алта.

Слідуючі товариші і товаришки зложили свої жертви на Студентський Інститут ТУРФДім в Едмонтоні: По \$1: П. Тересь, С. А. Дилівський, Катерина В. Гумен, Андрій Бук, Давид Ферей, В. Р. Никифорок, В. Д. Дилівський, П. С. Дилівський, П. Скакув, В. С. Дилівський, Дмитро Данилюк, Василь Гумен, Н. В. Никифорок; По 50 ц: Олександра Стамаровська, Василь Лабуб, М. В. Захарук, Ф. Навлунський, К. Карпук; Анна А. Гамар 40 ц; по 30 ц: К. Д. Селдон, Янін Косяльський.

В імені організації ТУРФДім і управл Студентського Інституту ТУРФДім, складаю всім жертводавцям щиро, товарищеску подяку.

В. М. Тересь, управитель Студентського Інституту ТУРФДім.

## ЧИ ВИ ВОРОГ СВОІМ ПРИЯТЕЛЯМ?

Колі ні, то чому не постаратися, аби всі ваші приятелі читали "Укр. Роб. Вісті"? Ви зробите їм приятельську прислугу, як зробите їх передплатниками "Укр. Роб. Вістей".

Усі працюючі Вінніпегу повинні прийти на цей концерт і допомогти робітничому часописку "Воркерів" втриматися на боевому пості пролетаріяту Канади.

**DR. F. RYBAK (M.D., C.M., L.M., C.C.)**  
Лікар, оператор і акушер з довголітньою практикою в шпиталях Вінніпегу, Шікаго й Монреалу. Операції виконує в шпиталях.  
Офіс: 508 SELKIRK AVENUE — Телефон: 55 323  
Резиденція: 562 ALFRED AVE. — Телефон: 54 000  
Своє резиденція можна телефонувати вночі.  
WINNIPEG MANITOBA

## ПОВІДОМЛЕННЯ.

**ЕДМОНТОН, АЛТА.**  
Цим повідомляється всіх учнів УРДШколи і їхніх родичів та усіх членів українських робітничих організацій в Едмонтоні, що в неділю, 9. березня, в 2-ій годині повозудні, в селі Укр. Роб. Дому відбувся аржун сільсько-конференція родичів і учнів УРДШколи. На програмі наради є звіт з праці учнів, перероблення учнями змісту читаних книжок, доповіді, спів і т. ін. Прохавмо всіх вийти, тож на означений час.  
За Шкільком. М. Котик, секр.

**ЛЕТБРИДЖ, АЛТА.**  
Стариним української і медської групи КІК в Летбриджі, Алта, відбувся в суботу, 1-го березня, в 8-ій годині вечером, в Українським Робітничим Домі СПІЛЬНИЙ КОНЦЕРТ. Програма багата і різноманітна, в українській і медській мові. Значний дохід з цього концерту призначений на пресовий фонд "ВОРКЕРА". Кожний класово-світломий робітник повинен прийти на цей концерт і тим допомогти своїй класовій газеті. Вступ для дорослих 50 ц, для дітей 15 центів. Місяцевий Агітпроп

## МІСЯЧНІ ЗБОРИ ВІДДІЛУ ТУРФДІМ У ВІННІПЕГУ

ВІДБУДУТЬСЯ — В ЧЕТВЕР, 27 ЛЮТОГО В ГОДИНІ 8-ПІ ВЕЧЕРОМ.

Всі члени повинні обов'язково прийти на час, бо багато важних справ є до вирішування. Зараз.

## БОРОНІТЬ НАШІ ВЕНКУВЕРСЬКІ ЖЕРТВИ ПОЛІЦІЙНОГО ТЕРОРУ!

**ПІДЕРЖУЙТЕ ОБІЗДКУ ТОВ. ДЖОРДЖА ДРЕЙТОНА!**

Тов. Дрейтон є одним з провідників безборотних, який був арештований підчас недавніх демонстрацій і випущений за порюкою в сумі \$2,500. Зробіть його мітінг великим успіхом!

Тов. Дрейтон буде промовляти в сільдочних місцевостях: Блейрмор — 28 лютого. Гляквест — 1 березня. Трейл — 3 березня.

Будуйте Канадійську Робітничу Оборону Лігу! Зберіть \$10,000 фонду! Вступайте в члени КРОЛ!

**АЛІКАЦІОННА ФОРМА**  
Я хочу вступити в члени КРОЛ, щоб помочи в боротьбі проти поліційного терору і боронити свою класу.

Імя \_\_\_\_\_  
Адреса \_\_\_\_\_  
Дата \_\_\_\_\_

Виповніть повнщу форму і зашліть її до Room 308, 331, Bay St., Toronto, Ont., з вашою членською вкладкою 10 центів місячно і з вашою жертвою для нашій кампанії.

**ОБІЗДКА ОРГАНІЗАТОРА СЕКЦІЇ МОЛОДІ.**

Подаємо до відома всім відділам Секції Молоді ТУРФДім в Манітобі, Саскевані і Аберті, що Центральний Комітет Секції Молоді виває тов. Я. Бобискою на організаційну обіздку до сільдочних місцевостей:

Окно, Ман. — 27 і 28 лютого; Шоркліф, Ман. — 1 березня; Тюлон, Ман. — 3 березня; Транскона, Ман. — 4 березня; Портрідж за Прейрі, Ман. — 6 і 7 березня;

Кемекс, Саск. — 8 і 9 березня; Берлінг, Саск. — 10 і 11 березня; Прудгом, Саск. — 12 і 13 березня; Саскатун, Саск. — 14 і 15 березня; Ріджайна, Саск. — 16 і 17 березня; Мус Джо, Саск. — 18 і 19 березня; Медисін Гет, Алта. — 21 і 22 бер. Летбридж, Алта. — 23 і 24 березня; Колгард, Алта. — 25 березня; Колман, Алта. — 26 і 27 березня; Бельман, Алта. — 28 і 29 березня; Келгарн, Алта. — 30 і 31 березня; Дромегер, Алта. — 1 і 2 квітня; Едмонтон, Алта. — 3, 4 і 5 квітня.

Товариші! Центральний Комітет Секції Молоді звертається з просьбою до зарядів відділів українських робітничих організацій і членства вище згаданих місцевостей скликати масові ніч на призначений ді в поодиноких місцевостях і дати нашому організаторові тов. Я. Бобисковому всяку моральну і матеріальну поміч, за що Центральний Комітет Секції Молоді згорі дякує.

І. Адамський, голова. М. Король, секретар.

**ДОКТОР В. ЧАСНИЙ**  
ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР (М.Д., С.М., Л.М.С.С.)  
з практикою в шпиталях в Монреалі і Ст. Боніфе.  
417 SELKIRK AVE. — WINNIPEG. — Phone 55 868  
(На місці д-ра Герасюка.) Урядове також вечерами.

## КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ

Робимо до міри убрания, діти плаші, зимові оверковти найновішої моди з доброї матері і сумна по зниженій ціні десерт процент опусту. Заходіть до нас а переконатесь. Записуємо роботу на означений час і задоволення ручицею. Чистимо, прасуємо і направиємо.  
**A. CHOMA — 567 SELKIRK AVE. — WINNIPEG, MAN.**

**Н. ГОЦУЛЯК**  
УЧИТЕЛЬ МУЗИКИ  
Дає лекції на скрипці і мандоліні. Ціни умирувані. — Адреса: 886 PRITCHARD AVE. WINNIPEG — MANITOBA

**ДР. И. МЕГАС**  
ОПЕРАТОР, ЛІКАР, АКУШЕР  
Найновіша екс-рей машина. Найновіші електричні машини до безоперацийного лічіння. Лічить венеричні неугам.  
10164A — 101 STREET  
Room 201 Kitchen Block  
Phone 4645 EDMONTON, ALTA.

**АДВОКАТ СЕМЕН ОЗЕРО**  
заступає у всіх судових справах як також позабуджує всякого рода справи контрактної, земельної, спадкової і старокраєвої.  
**S. V. OZERO L. L. V.**  
917 Royal Bank Building  
бульв. Юніон Бенк, коло Сіті-Гед  
Cor. Main & William  
Phone 89 262 WINNIPEG

**Dr. H. Hershfield**  
ЛІКАР, ХІРУРГ І АКУШЕР  
Спеціальність: венеричні хвороби і хірургія. Говоримо по українськи.  
576 Main St., Cor. Alexander Ave.  
Winnipeg, Man.  
Phone: Office 26 600, Res. 28 153

**ДР. Н. ЛАНДИС**  
ЛІКАР, ОПЕРАТОР І АКУШЕР  
Екс-рей машина. Електричні машини до лічіння неугам. Спеціаліст по венеричним неугам.  
387 DUNDAS ST. W. TORONTO  
Phone: Toronto 7245

**УКРАЇНЕЦЬ ДР. Ю. ДРАГАН**  
М.Д., С.М., Л.М.С.С.  
Лікар, Акушер і Оператор  
Член Домініканської Раді Лікарів  
203 CANADA BUILDING  
SASKATON, SASK.  
(Коло Сільської Стації)

**ДР. Г. ЙОНКЕР, М. Д.**  
Лікар, Оператор і Акушер  
397 BURROWS AVENUE  
Phone: 51 470. Winnipeg, Man.

**ПОЛО CAFE**  
УКРАЇНСЬКА РЕСТАВРАЦІЯ  
Колі придете до Вінніпегу, а не маєте знайомого, так зайдіть до нашої реставрації, де познайомитесь й дистанцею кинати до спання і смачну свіжну страву у:  
**І. ПАУКА**  
194 1/2 HIGGINS AVENUE  
(Напроти Александра Готеля.)

**НОМЕ MEAT MARKET**  
Phone 6365 10342-101 St.  
Виробляємо старорічні ковбаси, сальсони, балони і різного рода м'яси виробі. Висілаємо на провінцію С.О.Д. Пишіть до нас по інформації. Властители: Д. САРАЧУК І В. МАРЧІШИН.

**ЗАПЕВНЕНА**  
вага, міра і якість палива, коли купуєте в Робітничо-Фармерським Кооперативним Товаристві.  
Кооператива звертає весь зиск всім своїм покупцям.  
Піддержуйте Кооперативу і помагайте тим собі.

**Workers' & Farmers' Co-operative Ass'n, Ltd.**  
COR. PRITCHARD & BATTERY ST. — PHONE 56 205

**РОБІТНИЧА КО-ОПЕРАТИВА У ВЕСТ ФОРТ ВІЛ'ЯМ, ОНТ.**  
Ново-заснована Робітнича Ко-оператива має на складі гресетю і м'ясо. Ко-оператива править самі робітники. Ко-оператива висілає товари на замовлення в навадальні днівні міста, як також на залізничні дорозі. Добра обслуга, вичрцева чистота. Одні ціни для всіх. Чистий зиск ко-оператива звертає своїм покупцям. KUNITITE ВСІ У КО-ОПЕРАТИВІ!

**INTERNATIONAL CO-OPERATIVE TRADING ASS'N Ltd**  
1101 Gore Street — West Fort William, Ont.

**ЗНАМЕНИТИЙ БУДІВЕЛЬНИЙ МАТЕРІАЛ**  
Високо доброї якості лембер і матеріали для викичування хат в середині. Спробуйте дати нам замовлення.  
**THE DOMINION LUMBER & FUEL CO. LTD.**  
667 Redwood Ave., Winnipeg, Man.  
Phone 57 348-9 Transcona Dial 85 Call 38

**ДР. И. С. ЧАЙКІВ**  
ЛІКАР І ОПЕРАТОР (В.А. М.Д.)  
Спеціаліст по венеричним неугам і спеціаліст-акушер  
Офіс і помешкання:  
349 BATHURST STREET 289 ROYCE AVENUE  
TEL. TRINITY 7132 TORONTO ONT. TEL. LLOYDWOOD 3353  
Урядові години — від 2. до 4. і від 6. до 8.

**J. L. SOHEN**  
адвокат, повноважник, нотар і т. д.  
правний заступник ТУРФДім, Канадійської Робітничої Оборонної Ліги, Бюро Інформації і Правних Порад, Робітничої Торговельної Кооператив, Робітничої Ліги та багатьох трейд-юніонів організації в провінції Онтаріо.  
заступає у всяких судових цивільних та кримінальних справах.

ОФІС:  
609-10 NATIONAL BUILDING — 347 BAY ST., — TORONTO.  
Телефон до офісу: Елсін 3379. Телефон до дому: Ньюсон 3550.